DONOSTIAKO UDAL LIBURUTEGIA - BIBLIOTECA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

Nuestros servicios telefónicos y telegráficos

Placencia

Notas tristes

Hace algunos días falleció en la paz del Señor, en esta villa, después de sobrellevar con resignación cristiana una penosa enfermedad, nuestro amadísimo amigo y entusiasta correligionario don Pedro María Oregui (que en gracia esté).

Las dotes que le adornaban hicieron que fuesen grandes las simpatías que por él sentían cuantos tuvieron la dicha de conocerle, siendo buena prueba de ello el gentío que acudió tanto a la conducción como a los solemnes funerales que se celebraron el martes y miércoles.

Los socios todos del Círculo Carlista al que pertenecía, envían a su apreciable y distinguida familia el más sentido pésame y ruegan a sus amigos y correligionarios una oración por quien supo ser tan perfecto cristiano como benemérito carlista. Además la Junta directiva acordó en su última reunión celebrar una misa en sufragio del alma del llorado amigo que se celebrará el domingo que viene a las diez de la mañana en la Parroquia de Santa María, a la cual invita a todos los jaimistas y católicos en general.

UN JAIMISTA.

Doctor Vidarte

Especialista en enfermedades del sistema nervioso

Gabinete electroterapéutico

Horas de despacho: de diez a doce y de dos a cuatro.

Alameda--9--2.º

De sociedad

Notas tristes

Ha fallecido en Irún, donde residía, el capitán retirado de Carabineros don Valeriano Hernández, padre de nuestros estimados amigos don Valeriano, administrador de *El Pueblo Vasco* de Bilbao, y don José, a quienes así como a toda su familia, enviamos nuestro sentido pésame.

Vida religiosa

Cofradía de nuestra Señora de Lourdes

La función mensual de primer sábado, que acostumbra a celebrar esta Cofradía en Capuchinos, se traslada en el presente mes al sábado segundo, o sea al día 11 de Octubre.

VINOS FINOS DE MESA

Laguardia (Rioja Alavesa)

Cosme Palacio Hermanos

Bilbao

REPRESENTANTE: R, GOROSPE—TELÉFONO, 854

San Sebastián

Eibar

Apertura de curso

Conforme anuncié en el número de ayer, se celebró en el salón principal del Círculo Jaimista el hermoso acto de apertura de la escuela nocturna allí establecida. No diré que hubo gallardetes, ni uniformes, ni gente oficial al igual que en los centros universitarios, pero sí que aunque en lujo y elegancia no igualó a actos de aquella clase, casi puedo decir que fué más solemne, porque fué humilde, sincillo y que fué más grande porque fué de los bajos, de la gente honrada y trabajadora del verdadero orbero.

A las ocho y media aparecieron en el escenario las personas invitadas y que presidieron el acto, ocupando la presidencia el venerable sacerdote don Juan Bautista Alberdi, don Serapio Sarreategui, el joven presbítero don José Alberdi, así como el sacerdote don Antonio Azpiri, el notario don Alejandro Astaburuaga, presidente del Círculo y Juventud, Juntas directivas y profesores.

El joven Felipe Alberdi, en nombre de los profesores leyó un hermoso discurso, no largo pero muy bien cortado, de salutación a que exponía los motivos que le indujeron a la Junta en formar estas escuelas, terminando rogando al Clero derramase su acción bienhechora en aquella escuela, explicando el catecismo.

Después habló el entusiasta de la escuela nocturna y perfecto caballero don Alejandro Astaburuaga, notario de esta villa. Su conversación digámoslo así, fué tan hermosa, tan bella, tan amena y sobre todo que se prestaba a hermosos pensamientos, que la pluma de este cronista es incapaz de trasladar al papel las ideas luminosas que vertió nuestro distinguido amigo, al hacer la apología de lo que debe ser nuestra escuela, esperando me perdonará esta falta.

A continuación habló breve pero elocuente, el respetable sacerdote don Serapio Sarreategui, quien dió sabias enseñanzas a los discípulos.

Se dió por terminado el acto con algunas palabras de uno de los profesores, declarándose abierto el curso, resultando el acto muy solemne.

Desde estas columnas doy las más expresivas gracias a las respetables personalidades que tuvieron el honor de asistir y a cuantos asistieron al acto.

Cuantos deseen alistarse en esta escuela, pueden hacerlo en el Círculo Jaimista hasta cubrir el número limitado, estando el reglamento a disposición de quien lo solicite.

Después de esta solemnidad habló unas palabras elocuentes, llenas de fuego el joven orador bilbaino don Francisco Medina, que se encontraba de paso en ésta. Su discurso fué soberbio y muy aplaudido. Tal vez se organice alguna velada con el concurso de este joven orador.

El corresponsal.

2Octubre.

Doctor Tamés Arsuaga

MEDICO DEL HOSPITAL CIVIL

Especialista en enfermedades secretas

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 4

LEGAZPI, 8

Accidente ferroviario

Choque de trenes en Izarra

Tres muertos.---Quince heridos.

Las primeras noticias.--Rumores confirmados.--El choque.--Los trenes de socorro.--Las victimas.--Detalles de la catástrofe.

(Por teléfono)

Bilbao, 3—1,15 m.

A primera hora de la tarde comenzaron a circular noticias de que había ocurrido un choque de trenes en la línea del Norte, cerca de la estación de Izarra, afirmándose que uno de los del accidente era el tren correo de Zaragoza, que tiene su llegada a esta villa a las cuatro de la tarde.

Más tarde, estas noticias fueron confirmadas, dándose cuenta de que habían chocado el tren correo ya citado, y otro de mercancías.

La alarma fué grandísima en Bilbao. Se sabía que desde Izarra se había telegrafiado a Orduña y Miranda, pidiendo el envío de trenes de socorro.

También se pidió a Bilbao que marcharan los jefes de la Compañía, y material.

Las primeras noticias aquí recibidas daban cuenta de que el número de víctimas eran de tres muertos y bastantes heridos.

Como siempre ocurre en estos casos, la fantasía popular aumentaba las proporciones del accidente, haciendo elevar a 12 los muertos y a considerable el número de heridos.

La alarma fué grandísima, porque se sabía que en ese tren venían conocidísimas personas de Bilbao, acudiendo las familias a la estación del Norte y a las redacciones de los periódicos pidiendo informes, y como es natural, sólo se podían dar muy pocas noticias.

De Bilbao marcharon el jefe de estación que actualmente desempeña las funciones de inspector del movimiento, el inspector del Estado, un médico con botiquín, y el ingeniero jefe de la sección.

* * *

La primera noticia oficial se tuvo a las cuatro y media, y en el parte se decía que había chocado el tren correo que venía procedente de Zaragoza, con un tren de mercancías que salió de Bilbao, en la estación de Izarra, y en las mismas agujas.

También se comunicó que de Orduña y Miranda habían salido ya los trenes de socorro.

El tren correo salió de Zaragoza a las 5,42 de la mañana, y pasa por Izarra a las 14,39, para llegar a Bilbao a las 16,54.

Después se recibió el telegrama siguiente:

«Orduña-Bilbao.

»A las 16,20 salió una máquina y un vagón de socorro pedido por el choque del tren 1.804 de mercancías, con correo 821, en la estación de Izarra».

También se recibió otro telegrama, que decía así:

«Izarra, 13,15.—Jefe estación a interventor Estado.—Tren 821 detenido ésta por choque con tren 1.804 en agujas entrada».

* * *

Se reciben nuevos detalles del accidente ferroviario de que os voy dando cuenta.

El tren correo 821 salió a las 20,35 para Bilbao, con viajeros y con heridos.

Los tres viajeros muertos iban en una garita del primer vagón de tercera y viajaban sin billete, suponiéndose que se trata de tres jóvenes toreros que suelen recorrer los pueblos donde hay capeas.

Se sabe que el número de heridos es de 15, y de ellos sólo está grave uno, que tiene las piernas fracturadas.

La lista de heridos es la siguiente:

Valeriano Bazán, Manuel García, Cipriano Pérez, Florencio Iglesias, Julio Gallego, Baldomera Sasiain, Eleuterio Lafuente, Eduardo Lafuente, Adrián Casañez, Miguel García, interventor; José Gárate, maquinista; Eusebio García, Alfredo San José, guardafreno que habita en Irún; Julio Núñez, mozo de tren; Joaquín Ledesma y Francisco Peinado.

El choque ocurrió en la forma siguiente:

El tren correo, cuyo maquinista es José Gárate y fogonero José Casanova, salió de Zaragoza con cuarenta minutos de retraso, y por esto llevaba gran velocidad, queriendo ganar el retraso y llegar a Bilbao a su hora.

En la estación de Izarra se encontraba un tren de mercancías, cuyo maquinista es Julio Fresno, que salió de Bilbao a las cinco de la mañana, para Miranda.

En dicha estación efectuaba una maniobra y salió de la vía entrando en la de Miranda, nada más que para poder dar lugar después a cambiar de vía.

En este momento se echó encima el correo, en una curva muy pronunciada.

El maquinista del mercancías, al darse cuenta de lo que sucedía, dió contravapor, dando marcha atrás; pero como la velocidad del correo era mucho mayor, no logró evitar el ser alcanzado, ocurriendo el choque en la misma dirección.

Se asegura que los tres muertos son albañiles que venían de Salamanca y Valladolid, donde no tenían trabajo, y con el fin de buscarlo en esta villa.

El choque fué violento, quedando destrozadas las máquinas de los dos trenes, y las chimeneas juntas.

Lo mismo ocurrió con los vagones del tren de mercancías, que quedaron deshechos.

En el tren correo quedó hecho pedazos el primer coche de tercera y los furgones.

El vagón de tercera había sido construído recientemente en Beasain.

Inmediatamente de ocurrir el accidente acudieron en socorro de los heridos el teniente de la guardia civil y cuatro sacerdotes, los cuales dieron la Extrema Unción a los tres desgraciados jóvenes que murieron en la catástrofe.

Los heridos fueron trasladados a casa de don Simón Urbina, quien les atendió. El choque se produjo de tres a tres y media de la tarde.

Los trenes de socorro se dedicaron a dejar expedita la vía, y a las ocho de la noche todavía no se sabía lo que hacer con los heridos que allí quedaban, formándose una manifestación de protesta que fué a ver al inspector, siendo trasladados entonces a Bilbao, retornando el exprés que había salido de aquí.

En la estación del Norte se habían hecho todos los preparativos para recibir a los heridos, siendo unos conducidos a las Casas de Socorro, y marchando otros a sus domicilios.

Los curados en la Casa de Socorro son los siguientes:

Joaquín Ledesma, guardia civil; herida en el ojo izquierdo. Iba de servicio en el tren con su compañero Tiburcio Lozano. Ambos se metieron en el vagón para vigilar a los que iban en la garita, suponiendo que viajaban sin billete. Estos eran cuatro, y uno, observando que era vigilado, se arrojó en Zuazo, y a esto debe la vida.

Clemente Lafuente, con las piernas fracturadas; y su hijo Eduardo, con la pierna izquierda fracturada. Venían de Briviesca a Sestao.

Julio Gallego, herida en la pierna derecha y en la frente. Venía de Madrid.

Valeriano Bazán, distensión de ligamentos. Procedía de Valladolid.

Mariano García, con el tobillo izquierdo fracturado.

Laureano Iglesias, con magullamiento de la mitad del cuerpo.

Baldomera Sasiain, con una herida en la frente.

La mayor parte de las heridas fueron causadas por las astillas del vagón.

La lotería

(Por teléfono)

Madrid, 2—10 n.

En el sorteo verificado hoy en la Casa de la Moneda, han correspondido los premios siguientes:

Premiado con 100.000 pesetas
14.707 — Murcia-Santiago
Premiado con 60.000 pesetas
3.444 — Ecija
Premiado con 20.000 pesetas
668 — Bilbao-Sevilla
Premiados con 1.500 pesetas
28.596 — 29.964 — 17.983 — 15.683 — 21.192 — 2.413 — 1.155 — 24.506 — 24.357 24.909 — 22.148 — 21.173 — 28.652 — 7.341 7.582 — 4.222 — 22.365.

Hace falta

muchacho que sepa leer y escribir con buenas referencias.

Informarán en esta Administración.

TOROS Y TOREROS

La fiesta nacional

(Por teléfono)

Barcelona, 3—1,15 m.

Primero.—Gallo faena breve, dos pinchazos, media estocada y un descabello.

Segundo.—Bienvenida pasa con inteligencia y media lagartijera. (Ovación y oreja.)

Tercero.—Joselito faena inteligente y una estocada aguantando.

Cuarto.—Gallo muletea de cerca, dos pinchazos,, una atravesada y un descabello.

Quinto.—Bienvenida pasa bailando, un pinchazo y descabella.

Seto.—Es retirado al corral por pequeño. Sale el sexto bis. Joselito pasa adornado y descabella.

Conservas Trevijano

Cuantos las prueban las prefieren a todas

Bilbao

(Por teléfono)

Bilbao, 2—11 n.

Anoche ocurrió en Porugalete y en las inmediaciones de la fábrica «Aurrerá» un triste suceso, del que resultaron gravemente heridos los obreros Lorenzo Zaldique y Cándido Azcona.

Estos dos obreros, al dirigirse a la fábrica con objeto de entrar al trabajo, fueron insultados por un numeroso grupo de huelguistas.

Poco después fueron agredidos, resultando los dos infelices con heridas de bastante gravedad.

El suceso tomó tal cariz, que el jefe de la guardia municipal se vió precisado a disparar cinco veces su revólver al aire para librar a los atacados de la furia de sus compañeros.

Los agresores formaban un grupo de más de cien individuos.

Han quedado detenidos y puestos a disposición del Juzgado cinco obreros, a quienes se considera autores materiales de la agresión.

—Mañana a las diez se reunirá la Junta vizcaina de la industria pesquera, con objeto de estudiar la forma en que han de repartirse entre los niños la parte que les corresponde de la suscripción abierta con motivo de la espantosa galerna ocurrida en Agosto del pasado año.

Información general

(Por teléfono)

Madrid, 2—9 n.

El acorazado «España»

Despachos de Cartagena dan cuenta de haber fondeado en aquel puerto el acorazado «España». A presenciar la entrada y fondeamiento acudió inmenso gentío.

El viaje lo ha realizado con toda felicidad.

Las autoridades y entidades de la capital activan los preparativos para tributar al presidente de la república francesa Mr. Poincaré, un entusiasta recibimiento.

Personaje político

Dicen de Cádiz que se espera para el día 10 del corriente mes la llegada del presidente de la república cubana.

Se ignora si permanecerá algún tiempo en esta capital o si marchará inmediatamente a Barcelona.

Dicho personaje efectuó el viaje de incógnito.

LA VIDA POLITICA

Consejo de ministros

El conde habla

(Por teléfono)

Madrid, 2—9 n.

Interview con el conde.--Consejo de ministros.---Completando datos.---La "Gaceta,,.--Referencia del Consejo.--Varias noticias.

«El Debate» publica una interview celebrada por uno de sus redactores con el jefe del Gobierno, señor conde de Romanones.

En esta entrevista hizo el presidente del Consejo las siguientes declaraciones:

Dijo que las Cortes serán abiertas antes de fin del mes actual, y que en las primeras sesiones serán abordados todos los problemas de más interés.

Hablando de Marruecos se mostró partidario de la acción militar, por considerarla absolutamente necesaria, acción que se irá desenvolviendo paulatinamente, y según lo exijan las circunstancias y los planes del Gobierno.

En lo referente a la cuestión religiosa no se expresó con claridad el conde de Romanones, mas si no fué muy explícito dejó entrever que era partidario de la opinión que sustentó el señor Moret.

Se ocupó de la dimisión presentada por el señor Altamira, y dijo que el Gobierno había admitido esta dimisión por entender que la política debe ir completamente separada de la enseñanza.

Dijo que el Gobierno irá a las Cortes a discutir todos los asuntos que tienen interés para la nación, pero nunca a solventar cuestiones de familia ni jefaturas de partido.

Preguntado si prestará apoyo al Gobierno que forme el señor García Prieto, caso de que éste fuera llamado al Poder, contestó:

* * *

—Como quiera que de gobernar el marqués de Alhucemas ha de ser con el beneplácito del jefe del partido conservador, señor Maura, prefiero que sea éste el que ocupe el Poder.

A las once de la mañana han comenzado a llegar a Palacio los ministros, para reunirse en Consejo, bajo la presidencia de don Alfonso.

Los consejeros fueron abordados al entrar en Palacio, por los periodistas, sin que aquéllos hicieran manifestación de ningún género.

El Consejo duró próximamente dos horas.

El encargado de hacer a los periodistas la referencia de lo ocurrido, fué el conde de Romanones.

Dijo que había pronunciado el acostumbrado discurso-resumen, ocupándose de la situación política, tanto en lo que se refiere a la del interior, como a la del exterior.

Hizo mención de los comentarios que hace la prensa extranjera.

Aludió a la acción desarrollada por Francia en Marruecos, comparándola con la que ejerce España en dicho territorio.

Se ocupó de las elecciones celebradas en Italia, de las declaraciones hechas por el ministro francés M. Barthou, y del buen efecto que ha causado la visita que ha de hacernos en breve el presidente de la República francesa, M. Poincaré.

Explicó el estado de la Hacienda, de la que hizo minucioso relato.

Dijo que era conveniente conocer en todo momento el estado de la Hacienda, con el fin de que se haga luz en las tinieblas.

Agregó que en los nueve meses que llevamos de año se han recaudado cincuenta y ocho millones de pesetas más que en igual fecha del año anterior.

Puntualizó las existencias del Tesoro, que son en la actualidad nueve millones plata y siete oro, diciendo que hasta el momento actual la recaudación prospera.

Y finalmente se ocupó de las catástrofes ocurridas por las inundaciones en varias provincias de España.

Al terminar el Consejo firmó don Alfonso los siguientes decretos.

* * *

De Gobernación.—Uno modificando las bases establecidas para el concurso de una plaza de inspector médico.

—Otro concediendo la cruz de Beneficencia al inspector de Sanidad don Manuel Martín Salazar.

—Otro autorizando al gobernador civil de Salamanca para arrendar un edificio con destino a oficinas del Gobierno civil.

—Otro concediendo honores de jefe de administración de primera clase a don José Pardo Gil y a don Pablo Núñez.

—Y otro autorizando al Delegado de Hacienda de Canarias para alquilar un edificio destinado a oficinas de Hacienda en Santa Cruz.

De Guerra.—Uno concediendo la gran Cruz de San Hermenegildo al general de brigada don Manuel Barrera.

El conde de Romanones ha completado esta tarde los datos que ha comunicado a la prensa respecto al estado de la Hacienda.

Dijo que existían sesenta millones de pesetas plata y diez millones oro para atender al pago del cupón de 1.º de Octubre.

El Gobierno se halla satisfecho, pues la recaudación es suficiente para atender a todos los gastos del presupuesto.

Además se nota una baja de 30 millones en el presupuesto de gastos.

El señor Alba, contestando a una pregunta referente al proyecto sobre los secretarios de Ayuntamientos, ha manifestado que cuando tomó posesión del ministerio, se encontró el proyecto ya hecho.

Añadió que tan pronto como dictaminase en esta cuestión el Consejo de Estado, resolverá el ministro.

El periódico oficial inserta hoy, entre otras disposiciones, las siguientes:

—Ordenando se publique en los Boletines Oficiales listas de las vacantes producidas en los cargos oficiales, para dar cumplimiento a la ley de 1907.

—Nombrando presidente del Consejo de Instrucción pública a don Mariano Calderera.

—Ordenando que en el término de diez días declaren los Ayuntamientos las vacantes ordinarias y extraordinarias de concejales, a fin de conocer el resultado.

—Anunciando la existencia del cólera en Tirnovo (Bulgaria).

—Rehabilitando en el cargo de ayudante de don Alfonso al vicealmirante señor Barriere.

ESPAÑA EN AFRICA

Sumisión de kabileños

Noticias oficiales

(Por teléfono)

Madrid, 3—1,15 m.

Telegrama oficial.--Kábilas que no se someten.---Tranquilidad.---Recompensas.--Donativo.--Llegada de tropas.

Se ha recibido un telegrama oficial de Marruecos en que el alto comisario manifiesta al ministro de la Guerra lo siguiente:

Esta mañana y con objeto de inspeccionar nuestras posiciones y revistar al regimiento de infantería del Rey, recorrí en toda su extensión la carretera de Ceuta a Tetuán.

En la primera de estas capitales se han presentado prestigiosos jefes de la kabila de Beni-Bezela, manifestándome sus deseos de ocupar los poblados que antes habitaban y que fueron destruídos por nuestras tropas.

He accedido gustoso a esta pretensión, siempre que lleven en su compañía a las mujeres y hiños, manifestándoles también que vivirán al amparo de nuestras posiciones.

En Ceuta se nota movimiento general de aproximación.

Durante mi recorrido encontré grupos de mujeres que se dirigían a sus aduares.

Otras kábilas continúan en su actitud levantisca principalmente la de Beni-Arrik.

Las de Angheira, Beni-Chet y Wad-Rás, continúan en actitud belicosa, por temor a la primeramente citada.

La de Beni-Arrik me aseguran que ha aumentado considerablemente llegando a alcanzar el número de 4.000, pero considero exajerada esta cifra.

Otros despachos procedentes de Tetuán, aseguran que reina completa tranquilidad en toda la región, efectuándose el aprovisionamiento de las posiciones con entera normalidad.

A la capital citada ha regresado procedente de Ceuta el general Primo de Rivera con objeto de reintegrarse en el mando de su columna.

El general Berenguer ha recibido un donativo de 750 pesetas, hecho por el general Ochando a fin de que se recompense a los soldados de las tropas indígenas que rescataron el cuerpo de su hijo el teniente Ochando.

Ha llegado a Ceuta el primer batallón del regimiento de infantería de León, que salió ayer de Algeciras.

En el cuartel Angulo, de Ceuta, se ha verificado con gran solemnidad el reparto de cruces pensionadas entre los moros de la compañía de tiradores.

Asistieron a este acto muchos jefes y oficiales de todas las armas.

Uno de estos jefes pronunció un patriótico discurso.

Se han presentado al general Marina los jefes de la kábila Beni-Bezala, haciendo actos de sumisión a España.

El prestigioso moro Sidi-Abun-Zelac ha pedido que sean admitidos los moros de dicha kabila, para formar parte de las «mías» que se organizarán a fin de defender algunos poblados de los ataques de merodeadores.

El alto comisario ha pretendido atender los deseos expuestos por los sometidos.

Los hijos de Sánchez

(Por teléfono)

Madrid, 2—9 n.

Una carta

El excapitán ha recibido una carta firmada por un empleado de la Delegación de Hacienda de Tarragona, llamado don Francisco Prieta Bernal, en la que ofrece al ex-capitán adoptar uno de sus hijos, con objeto de que no queden desamparados.

Parece ser, que previas varias consultas, se ha aceptado la proposición del señor Prieta, para lo cual se procederá a un sorteo entre los hijos del ex-capitán, a fin de ver cual es el que ha de ir a Tarragona como hijo adoptivo del mencionado empleado de Hacienda.

—Después de recibir esta carta, el excapitán Sánchez ha remitido una nota a los periódicos rogándoles se ocupen de la triste situación en que han quedado sus hijos.

Pide Sánchez que las familias pudientes se apiaden de ellos y los protejan, y hace elogios de la docilidad de los niños.

Barcelona

(Por teléfono)

Barcelona, 3—1,15 m.

El temporal en Cataluña

Continúan llegand onoticias de esta capital dando cuenta de los destrozos causados por el temporal en estos últimos días.

Las aguas han alcanzado mayor altura que en la inundación de 1907 siendo las pérdidas incalculables.

Llegada de viajeros

De Valencia llegan continuamente gran número de vapores abarrotados de pasaje.

Hoy ha llegado el «Jorge Juan» con 420 pasajeros de primera y segunda clase.

Fábricas inundadas

En Manresa los destrozos causados por las aguas son enormes.

Algunas fábricas se han visto obligadas a suspender los trabajos.

Las que mayores perjuicios han sufrido son las de Fabre, Sitges y Portabella.

En esta última han quedado inutilizados por completo 166 telares.

En la fábrica de harinas de los señores Gabriel y Compañía han sido arrastrados por la corriente 3.000 sacos de dicha materia.

Más fábricas paradas

En Zuria la fábrica de electricidad no puede suministrar fluido por hallarse completamente inundada.

En la fábrica de los señores Plá ha sido destrozada parte de la maquinaria y calderas.

A consecuencia del paro forzoso huelgan gran número de obreros.

El conflicto pendiente

Se ha nreunido con el gobernador obreros y representantes del ferrocarril de Manresa-Berga. El gobenardor ofreció poner en vigor el bando dictado por él y el convenio firmado por su antecesor.

Los obreros no quieren dar por terminado el conflicto hasta que dimitan el jefe del depósito de máquinas y su hijo.